



SEP - BBJ



Firma nagrodzona Złotą Odznaką Honorową SEP  
Company granted with SEP Gold Honour Award

BBJ

SEP - BBJ



AC 012

# STOWARZYSZENIE ELEKTRYKÓW POLSKICH BIURO BADAWCZE DS. JAKOŚCI

04-703 Warszawa, ul. Mieczysława Pożaryskiego 28  
tel.: +48 22 812 69 38; fax: +48 22 815 65 80; e-mail: bbj@bbj.pl

## CERTYFIKAT ZGODNOŚCI Z

SEP - BBJ

SEP - BBJ


SEP - BBJ

SEP - BBJ

## CERTIFICATE OF CONFORMITY Z

nr Z/12/013/23

No. Z/12/013/23

<b>Posiadacz certyfikatu:</b> (Nazwa i adres) <i>Certificate holder:</i> (Name and address)	ETI Polam Sp. z o.o. ul. Jana Pawła II 18, 06-100 Pułtusk		
<b>Producent:</b> (Nazwa i adres) <i>Manufacturer:</i> (Name and address)	ETI Polam Sp. z o.o. ul. Jana Pawła II 18, 06-100 Pułtusk		
<b>Nazwa wyrobu:</b> <i>Name of the product:</i>	Modułowy rozłącznik trójpołożeniowy – urządzenie przełączające. <i>Modular three-position switch-disconnector – transfer switches equipment.</i>		
<b>Typ (model):</b> <i>Type (model):</i>	SSQ; odmiany <i>variantions:</i> SSQ 125, SSQ 225, SSQ 325, SSQ 425, SSQ 140, SSQ 240, SSQ 340, SSQ 440		
<b>Oznaczenie producenta:</b> <i>Trade mark:</i>			
<b>Dane techniczne:</b> <i>Technical data:</i>	Szczegóły patrz strona 2. <i>Details see page No 2.</i>		
<b>Typ programu certyfikacji:</b> <i>Type of certification scheme:</i>	1a według PN-EN ISO/IEC 17067 <i>1a according to PN-EN ISO/IEC 17067</i>	<b>Nazwa programu certyfikacji:</b> <i>Name of scheme certification</i>	PROGRAM CERTYFIKACJI Z <i>Certification Scheme Z</i>

Próbka wymienionego wyżej wyrobu została zbadana i uznana jako spełniająca wymagania norm(-y) i/lub dokumentów normatywnych:

*A sample of the aforesaid product was tested and found to be in conformity with the requirement of the standard(s) and/or normative documents:*

Norma(-y) <i>Standard(s)</i>	Raport(-y) z badań nr <i>Test report(s) No.</i>	Wydany(-e) przez <i>Issued by</i>
PN-EN IEC 60947-3:2021-07 (EN IEC 60947-3:2021) (IEC 60947-3:2020) PN-EN IEC 60947-1:2021-07 (EN IEC 60947-1:2021) (IEC 60947-1:2020)	LA-22.133	SEP - BBJ

Niniejszy certyfikat dotyczy wyłącznie wyrobów mających identyczne właściwości (dane techniczne) jak przedstawiony do badań wzór, i spełniających wymagania ww. norm(-y).

*This certificate covers only the products with characteristics (technical data) same as of the tested sample and those complying with the requirements of the aforesaid standard(s).*

Prawa i obowiązki posiadacza niniejszego certyfikatu określa oddzielna umowa z SEP – BBJ.  
*Rights and duties of this certificate holder are defined in a separate agreement with SEP – BBJ.*



Kierownik Jednostki Certyfikującej  
*Certification Body Manager*

  
Kamil Misztal

Warszawa, 2023-04-28

CERTYFIKAT nr Z/12/013/23  
 CERTIFICATE No. Z/12/013/23

**Informacje dodatkowe:**

*Additional information:*

<b>napięcie znamionowe łączeniowe <math>U_e</math></b> <i>rated operational voltage <math>U_e</math></i>	230 V (SSQ 125, SSQ 140, SSQ 225, SSQ 240)
	400 V (SSQ 325, SSQ 340, SSQ 425, SSQ 440)
<b>napięcie znamionowe izolacji <math>U_i</math></b> <i>rated insulation voltage <math>U_i</math></i>	440 V
<b>napięcie znamionowe udarowe          wytrzymywane <math>U_{imp}</math></b> <i>rated impulse withstand voltage <math>U_{imp}</math></i>	6 kV
<b>prąd znamionowy łączeniowy <math>I_e</math></b> <i>rated operational current <math>I_e</math></i>	25 A (SSQ 125, SSQ 225, SSQ 325, SSQ 425)
	40 A (SSQ 140, SSQ 240, SSQ 340, SSQ 440)
<b>kategoria użytkowania</b> <i>utilization category</i>	AC-22B
<b>prąd znamionowy krótkotrwały          wytrzymywany <math>I_{cw}</math></b> <i>rated short-time withstand current <math>I_{cw}</math></i>	0,8 kA, 1 s
<b>prąd znamionowy załączalny          zwarciovyy <math>I_{cm}</math></b> <i>rated short-time making capacity <math>I_{cm}</math></i>	1,8 kA

NC-A 23.095

Nr rej. S-A-23-011

Reg. No. S-A-23-011

**Rozdzielnik:** Copy to:

1. ETI Polam Sp. z o.o.  
ul. Jana Pawła II 18, 06-100 Pułtusk
2. NC